

ΟΔΗΓΙΑ 2003/118/ΕΚ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 5ης Δεκεμβρίου 2003

για τροποποίηση των παραρτημάτων των οδηγιών του Συμβουλίου 76/895/ΕΟΚ, 86/362/ΕΟΚ, 86/363/ΕΟΚ και 90/642/ΕΟΚ, όσον αφορά τα ανώτατα όρια για τα υπολείμματα των acerphate και 2,4-D parathion-methyl

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 76/895/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 23ης Νοεμβρίου 1976, περί καθορισμού της μέγιστης περιεκτικότητας για τα κατάλοιπα των φυτοφαρμάκων επί και εντός των οπωροκηπευτικών⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/60/ΕΚ⁽²⁾ και ιδίως το άρθρο 5,

την οδηγία 86/362/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 24ης Ιουλίου 1986, που αφορά τον καθορισμό των ανωτάτων περιεκτικότητων για τα κατάλοιπα φυτοφαρμάκων μέσα και πάνω στα σιτηρά⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/62/ΕΚ της Επιτροπής⁽⁴⁾, και ιδίως το άρθρο 10,

την οδηγία 86/363/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 24ης Ιουλίου 1986, που αφορά τον καθορισμό των ανωτάτων περιεκτικότητων για τα κατάλοιπα φυτοφαρμάκων μέσα και πάνω στα τρόφιμα ζωικής προέλευσης⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/60/ΕΚ, και ιδίως το άρθρο 10,

την οδηγία 90/642/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 1990, που αφορά τον καθορισμό των ανωτάτων περιεκτικότητων για τα κατάλοιπα φυτοφαρμάκων επάνω ή μέσα σε ορισμένα προϊόντα φυτικής προέλευσης, συμπεριλαμβανομένων των οπωροκηπευτικών⁽⁶⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/69/ΕΚ⁽⁷⁾, και ιδίως το άρθρο 7,

την οδηγία 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1991, σχετικά με τη διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων⁽⁸⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2003/84/ΕΚ της Επιτροπής⁽⁹⁾, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο στ),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Για τις υπάρχουσες δραστικές ουσίες acerphate και parathion-methyl, ελήφθησαν αποφάσεις να μη συμπεριληφθούν στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ με τις αποφάσεις 2003/219/ΕΚ της Επιτροπής⁽¹⁰⁾ και 2003/166/ΕΚ⁽¹¹⁾ αντίστοιχα. Οι αποφάσεις αυτές προβλέπουν ότι τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα που περιέχουν αυτές τις δραστικές ουσίες δεν πρέπει να επιτρέπεται πλέον να χρησιμοποιούνται στην Κοινότητα.
- (2) Για να καταστεί δυνατόν να εκπληρωθούν οι νόμιμες προϋποθέσεις σχετικά με τη χρησιμοποίηση των υφιστάμενων αποθεμάτων φυτοφαρμάκων, οι αποφάσεις της Επιτροπής που

αναφέρονται στην αιτιολογική σκέψη 1, επιτρέπουν μία περίοδο σταδιακής μείωσης της χρήσης τους και πρέπει τα ΑΟΥ που βασίζονται στην έννοια ότι η χρήση της σχετικής ουσίας δεν επιτρέπεται στην Κοινότητα δεν πρέπει να εφαρμοστούν πριν από τη λήξη της περιόδου σταδιακής μείωσης που εφαρμόζεται γι' αυτή την ουσία.

- (3) Τα κοινοτικά ΑΟΥ και τα όρια που συνιστώνται από τον Codex Alimentarius⁽¹²⁾ καθορίζονται και αξιολογούνται σύμφωνα με παρόμοιες διαδικασίες. Υπάρχει ένας περιορισμένος αριθμός ΑΟΥ που καθορίζονται από τον Codex για τα acerphate και parathion-methyl. Τα όρια αυτά ελήφθησαν υπόψη κατά τον προσδιορισμό των ΑΟΥ που καθορίζονται στην παρούσα οδηγία. Τα ΑΟΥ του CODEX των οποίων η απόσυρση θα αποτελέσει αντικείμενο σύστασης στο προσεχές μέλλον δεν έχουν ληφθεί υπόψη. Τα ΑΟΥ που βασίζονται στα ΑΟΥ του Codex αξιολογήθηκαν βάσει των κινδύνων που ενέχουν για τους καταναλωτές και δεν διαπιστώθηκε κανένας κίνδυνος.
- (4) Για να διασφαλιστεί ότι οι καταναλωτές προστατεύονται κατάλληλα από την έκθεση σε υπολείμματα που προέρχονται από χρήσεις φυτοπροστατευτικών προϊόντων για τα οποία δεν έχει χορηγηθεί έγκριση, είναι σκόπιμο να καθοριστούν ΑΟΥ για τους σχετικούς συνδυασμούς προϊόντος/φυτοφαρμάκου στο χαμηλότερο όριο αναλυτικού προσδιορισμού.
- (5) Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να προστεθούν όλα τα υπολείμματα φυτοφαρμάκων που προέρχονται από τη χρήση αυτών των φυτοπροστατευτικών προϊόντων στα παραρτήματα των οδηγιών 86/362/ΕΟΚ, 86/363/ΕΟΚ και 90/642/ΕΟΚ, για να καταστεί δυνατή η κατάλληλη εποπτεία και ο έλεγχος της απαγόρευσης των χρήσεών τους καθώς και για να προστατευθούν οι καταναλωτές.
- (6) Τα ΑΟΥ για την parathion-methyl πρέπει να καθοριστούν στις οδηγίες 86/362/ΕΟΚ, 86/363/ΕΟΚ και 90/642/ΕΟΚ. Ως εκ τούτου, πρέπει να καταργηθούν οι διατάξεις της οδηγίας 76/895/ΕΟΚ οι οποίες καθορίζουν τα ΑΟΥ για την εν λόγω ουσία.
- (7) Όπου δεν υφίστανται ΑΟΥ ή όπου υφίστανται προσωρινά κοινοτικά ΑΟΥ, όπως στην περίπτωση του ΑΟΥ για το 2,4-D στα εσπεριδοειδή, που ορίζει η οδηγία της Επιτροπής 2002/97/ΕΚ⁽¹³⁾, τα κράτη μέλη πρέπει να ορίσουν εθνικό προσωρινό ΑΟΥ σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο στ) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, πριν από την έγκριση προϊόντων φυτοπροστασίας που περιέχουν αυτές τις ενεργές ουσίες. Έχουν υποβληθεί στοιχεία, από ένα κράτος μέλος, τα οποία καταδεικνύουν ότι μπορεί να οριστεί υψηλότερο ΑΟΥ για τα εσπεριδοειδή, βάσει της χρήσης 2,4-D σε ορισμένες τρίτες χώρες. Έχουν υποβληθεί στοιχεία που δείχνουν ότι τα κατάλοιπα αυτά δεν συνιστούν κίνδυνο για τους καταναλωτές στην Κοινότητα.

⁽¹⁾ ΕΕ L 340 της 9.12.1976, σ. 26.⁽²⁾ ΕΕ L 155 της 24.6.2003, σ. 15.⁽³⁾ ΕΕ L 221 της 7.8.1986, σ. 37.⁽⁴⁾ ΕΕ L 154 της 21.6.2003, σ. 70.⁽⁵⁾ ΕΕ L 221 της 7.8.1986, σ. 43.⁽⁶⁾ ΕΕ L 350 της 14.12.1990, σ. 71.⁽⁷⁾ ΕΕ L 175 της 15.7.2003, σ. 37.⁽⁸⁾ ΕΕ L 230 της 19.8.1991, σ. 1.⁽⁹⁾ ΕΕ L 247 της 30.9.2003, σ. 20.⁽¹⁰⁾ ΕΕ L 82 της 29.3.2003, σ. 40.⁽¹¹⁾ ΕΕ L 67 της 10.3.2003, σ. 18.⁽¹²⁾ http://apps.fao.org/CodexSystem/pestdes/pest_q-e.htm⁽¹³⁾ ΕΕ L 343 της 18.12.2002, σ. 23.

- (8) Συνεπώς, τα σχετικά παραρτήματα των οδηγιών 76/895/ΕΟΚ, 86/362/ΕΟΚ, 86/363/ΕΟΚ και 90/642/ΕΟΚ πρέπει να τροποποιηθούν ανάλογα.
- (9) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα οδηγία είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής τροφικής αλυσίδας και υγείας των ζώων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

Στο παράρτημα II της οδηγίας 76/895/ΕΟΚ, διαγράφονται οι καταχωρίσεις που αφορούν το parathion-methyl.

Άρθρο 2

Στο παράρτημα II, μέρος Α της οδηγίας 86/362/ΕΟΚ προστίθενται οι ακόλουθες σειρές:

Υπολείμματα φυτοφαρμάκων	Ανώτατο όριο σε mg/kg
«Acephate	0,02 (*) στα σιτηρά
Parathion-methyl (άθροισμα Parathion- methyl και paraoxon εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)	0,02 (*) στα σιτηρά

(*) Δηλώνει το χαμηλότερο όριο αναλυτικού προσδιορισμού.»

Άρθρο 3

Στο παράρτημα II μέρος Β της οδηγίας 86/363/ΕΟΚ προστίθενται οι ακόλουθες σειρές:

Υπολείμματα φυτοφαρμάκων	Ανώτατο όριο (mg/kg)		
	Στο κρέας, συμπεριλαμβανομένου του λίπους, τα παραπροϊόντα και τα ζωικά λίπη που απαριθμούνται στο παράρτημα I και υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 και 1602	Στο γάλα και στα γαλακτοκομικά προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα I και υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 0401, 0402, 0405 00 και 0406	Στα νωπά αυγά με κέλυφος, στα αυγά πτηνών και στους κρόκους αυγών που απαριθμούνται στο παράρτημα I και υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 0407 00 και 0408
«Acephate	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
Parathion-methyl (άθροισμα Parathion- methyl και paraoxon εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)

(*) Δηλώνει το χαμηλότερο όριο αναλυτικού προσδιορισμού.»

Άρθρο 4

Το παράρτημα II της οδηγίας 90/642/ΕΟΚ τροποποιείται ως εξής:

1. Τα ανώτατα όρια υπολειμμάτων φυτοφαρμάκων (ΑΟΥ) που εμφανίζονται στο παράρτημα της παρούσας οδηγίας προστίθενται στο παράρτημα II της οδηγίας 90/642/ΕΟΚ.
2. Τα ανώτατα όρια υπολειμμάτων φυτοφαρμάκων για 2,4-D (άθροισμα 2,4-D και των εστέρων του εκφραζόμενο ως 2,4-D") στα εσπεριδοειδή τροποποιούνται σε "1 (p) mg/kg.

Άρθρο 5

Τα κράτη μέλη θεσπίζουν και δημοσιεύουν τις διατάξεις που είναι αναγκαίες για να συμμορφωθούν με την παρούσα οδηγία έως τις 30 Νοεμβρίου 2004 το αργότερο, με εξαίρεση τη διάταξη του άρθρου 4 παράγραφος 2, για την οποία οι διατάξεις μπορούν να θεσπιστούν και να δημοσιευθούν από τα κράτη μέλη έως την 31η Μαρτίου 2004 το αργότερο. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν αμέσως την Επιτροπή.

Τα κράτη μέλη εφαρμόζουν αυτές τις διατάξεις από την 1η Δεκεμβρίου 2004, με εξαίρεση τη διάταξη του άρθρου 4 παράγραφος 2, η οποία θα τεθεί σε ισχύ από 1ης Απριλίου 2004.

Όταν τα κράτη μέλη θεσπίζουν αυτές τις διατάξεις, οι εν λόγω διατάξεις παραπέμπουν στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από τέτοια παραπομπή κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Ο τρόπος παραπομπής καθορίζεται από τα κράτη μέλη.

Άρθρο 6

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Άρθρο 7

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 5 Δεκεμβρίου 2003.

Για την Επιτροπή
David BYRNE
Μέλος της Επιτροπής

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Ομάδες και παραδείγματα μεμονωμένων προϊόντων για τα οποία ισχύουν τα ΑΟΥ	Υπολείμματα φυτοφαρμάκων και ανώτατα όρια υπολειμμάτων (mg/kg)	
	Acephate	Parathion-methyl (άθροισμα Parathion- methyl και para-oxon-methyl εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)
1. Καρποί, νωποί, αποξηραμένοι ή άψητοι, συντηρούμενοι με ψύξη, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ακρόδρυα	0,02 (*)	0,02 (*)
i) ΕΣΠΕΡΙΔΟΕΙΔΗ		
Γκρέιπ-φρουτ		
Λεμόνια		
Λιμετίες		
Μανταρίνια (συμπεριλαμβάνονται οι κλημεντίνες και άλλα υβρίδια)		
Πορτοκάλια		
Φράπες		
Άλλα		
ii) ΑΚΡΟΔΡΥΑ (με ή χωρίς κέλυφος)		
Αμύγδαλα		
Καρύδια Βραζιλίας		
Ανακάρδια (Κάσιους)		
Κάστανα		
Καρύδες		
Φουντούκια		
Μακαντάμια		
Καρύδια πεκάν		
Κουκουάρια		
Φυστίκια		
Κοινά καρύδια		
Άλλα		
iii) ΜΗΛΟΕΙΔΗ		
Μήλα		
Αχλάδια		
Κυδώνια		
Άλλα		
iv) ΠΥΡΗΝΟΚΑΡΠΑ		
Βερίκοκα		
Κεράσια		
Ροδάκινα (συμπεριλαμβάνονται νεκταρίνια και παρόμοια υβρίδια)		
Δαμάσκηνα		
Άλλα		
v) ΜΟΥΡΑ ΚΑΙ ΜΙΚΡΟΙ ΚΑΡΠΟΙ		
α) Επιτραπέζια και οινοποιήσιμα σταφύλια		
Επιτραπέζια σταφύλια		
Οινοποιήσιμα σταφύλια		
β) Φράουλες (εκτός από τις αγριοφράουλες)		

Ομάδες και παραδείγματα μεμονωμένων προϊόντων για τα οποία ισχύουν τα ΑΟΥ	Υπολείμματα φυτοφαρμάκων και ανώτατα όρια υπολειμμάτων (mg/kg)	
	Acephate	Parathion-methyl (άθροισμα Parathion-methyl και para-oxon-methyl εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)
γ) Καρποί βότρου (εκτός από τους άγριους) Βατόμουρα Καρποί ασπροβατομουριάς Φράουλες-βατόμουρα Σμέουρα Άλλα δ) Άλλοι μικροί καρποί και μούρα (εκτός από τους άγριους) Μύρτιλλα (καρποί του είδους <i>Vaccinium myrtillus</i>) Μύρτιλλα μακρόκαρπα Φραγκοστάφυλα (κόκκινα, άσπρα ή μαύρα) Πράσινα φραγκοστάφυλα Άλλα ε) Άγρια μούρα και άγριοι καρποί vi) ΔΙΑΦΟΡΑ ΦΡΟΥΤΑ Αβοκάντο Μπανάνες Χουρμάδες Σύκα Ακτινίδια Κουμκουάτ Λίτσι Μάνγκο Ελιές Καρποί της πασιφλόρας Ανανάς Ρόδια Άλλα		
2. Λαχανικά, νωπά ή άβραστα, κατεψυγμένα ή αποξηραμένα i) ΡΙΖΩΜΑΤΩΔΗ ΚΑΙ ΚΟΝΔΥΛΩΔΗ ΛΑΧΑΝΙΚΑ Παντζάρια Καρότα Ραπανοσέλινα Χρένα Κόνδυλοι ηλιανθού Παστινάκη Ρίζες μαϊντανού Ραπάνια Λαγόχορτα Γλυκοπατάτες Γουλιά (είδος κράμβης) Γογγύλια Κόνδυλοι της διοσκορέας Άλλα	0,02 (*)	0,02 (*)

Ομάδες και παραδείγματα μεμονωμένων προϊόντων για τα οποία ισχύουν τα ΑΟΥ	Υπολείμματα φυτοφαρμάκων και ανώτατα όρια υπολειμμάτων (mg/kg)	
	Acephate	Parathion-methyl (άθροισμα Parathion-methyl και para-oxon-methyl εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)
ii) ΒΟΛΒΩΔΗ ΛΑΧΑΝΙΚΑ Σκόρδα Κρεμμύδια Ασκαλώνια (εσαλότι) Φρέσκα κρεμμύδια (ανοιξιάτικα) Άλλα iii) ΚΑΡΠΟΦΟΡΑ ΛΑΧΑΝΙΚΑ α) Σολανώδη Τομάτες Πιπεριές Μελιτζάνες Άλλα β) Κολοκυνθοειδή με βρώσιμο φλοιό Αγγούρια Αγγουράκια Κολοκυθάκια Άλλα γ) Κολοκυνθοειδή με μη βρώσιμο φλοιό Πεπόνια Κολοκύθες Καρπούζια Άλλα δ) Γλυκό καλαμπόκι iv) ΚΡΑΜΒΕΣ α) Ανθοκράμβες Μπρόκολα Κουνουπίδια Άλλα β) Κεφαλωτές κράμβες Λάχανα Βρυξελλών Λάχανα (κεφαλωτά) Άλλα γ) Φυλλώδεις κράμβες Κινέζικα λάχανα Λαχανίδες Άλλα δ) Γογγυλοκράμβες v) ΦΥΛΛΩΔΗ ΛΑΧΑΝΙΚΑ ΚΑΙ ΝΩΠΑ ΑΡΩΜΑΤΙΚΑ ΦΥΤΑ α) Μαρούλια και παρόμοια Κάρδαμο Λυκοτρίβολο Μαρούλι Σκαρόλα (πικρίδα) Άλλα		

Ομάδες και παραδείγματα μεμονωμένων προϊόντων για τα οποία ισχύουν τα ΑΟΥ	Υπολείμματα φυτοφαρμάκων και ανώτατα όρια υπολειμμάτων (mg/kg)	
	Acephate	Parathion-methyl (άθροισμα Parathion-methyl και para-oxon-methyl εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)
β) Σπανάκι και παρόμοια Σπανάκι Σέσκουλα Άλλα		
γ) Νεροκάρδαμο		
δ) Ραδίκι Witloof		
ε) Αρωματικά φυτά Σκαντζίκι (Φραγκομαϊντανός) Σχοινόπρασο Μαϊντανός Φύλλα σέλινου Άλλα		
vi) ΨΥΧΑΝΘΗ (νωπά) Φασόλια (με το λοβό) Φασόλια (χωρίς λοβό) Μπιζέλια (με το λοβό) Μπιζέλια (χωρίς λοβό) Άλλα		
vii) ΣΤΕΛΕΧΩΔΗ ΛΑΧΑΝΙΚΑ (νωπά) Σπαράγγια Άγριες αγκινάρες Σέλινια Μάραθο Αγκινάρες Πράσα Ραβέντι Άλλα		
viii) ΕΙΔΗ ΜΑΝΙΤΑΡΙΩΝ α) Καλλιεργούμενα μανιτάρια β) Άγρια μανιτάρια		
3. ΟΣΠΡΙΑ	0,02 (*)	
Φασόλια		
Φακές		
Μπιζέλια		0,2
Άλλα		0,02 (*)
4. ΕΛΑΙΟΥΧΟΙ ΣΠΟΡΟΙ	0,05 (*)	0,05 (*)
Λινόσπορος		
Αραχίδες (Αράπικα φυστίκια)		
Σπόροι παπαρούνας		
Σπόροι σουσαμιού		
Σπόροι ηλιανθου		
Σπόροι ελαιοκράμβης		
Σόγια		
Σινάπι		
Βαμβακόσπορος		
Άλλα		

Ομάδες και παραδείγματα μεμονωμένων προϊόντων για τα οποία ισχύουν τα ΑΟΥ	Υπολείμματα φυτοφαρμάκων και ανώτατα όρια υπολειμμάτων (mg/kg)	
	Acephate	Parathion-methyl (άθροισμα Parathion- methyl και para-oxon-methyl εκφραζόμενο ως Parathion-methyl)
5. ΠΑΤΑΤΕΣ Πατάτες (φρέσκες) Πατάτες (αποθηκευμένες)	0,02 (*)	0,02 (*)
6. ΤΣΑΙ (φύλλα και στελέχη του φυτού <i>Camellia sinensis</i> , αποξηραμένα τα οποία έχουν ή δεν έχουν υποστεί ζύμωση)	0,05 (*)	0,05 (*)
7. ΛΥΚΙΣΚΟΣ (αποξηραμένος), συμπεριλαμβανομένων των δισκίων λυκίσκου και της μη συμπυκνωμένης σκόνης	0,05 (*)	0,05 (*)

(*) Αναφέρεται στο κατώτερο όριο αναλυτικού προσδιορισμού.